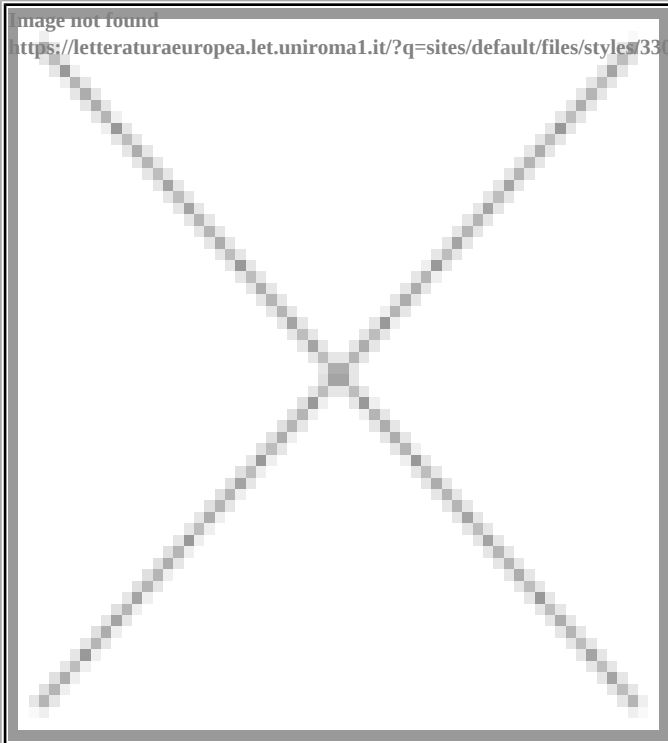


Home > AZALAIS DE PORCAIRAGUES > EDIZIONE > Ar em al freg temps vengut > Tradizione manoscritta > CANZONIERE H > Amic ai de gran valor

Amic ai de gran valor

- letto 307 volte

Edizione diplomatica

	Aquestas doas coblas porten lor raisons A mic ai de gran ualor. Qen ditz damor seignoreia. Enon a cor trichador. Vas mi qe samor mautreia. Eu dic qe ma mors leschai. E tu qe ditz qe no(n) fai. Dieus li don mal esparida. Q(ue)u men teing p(er) garida. D ompna met mout malsamor. Cab trop ric home plaideia. Ab plus aut de uuasor. E cil qi o fai folleia. Qe oudisore trai. Camors p(er) ricor non uai. [...] dompna qe nes causida. Ne tenc [?] enuilanida.
---	---

- letto 273 volte

Edizione diplomatico-interpretativa

I	I
---	---

Aquestas doas coblas porten lor raisons Amic ai de gran ualor. Qen ditz damor seignoreia. Enon a cor trichador. Vas mi qe samor mautreia. Eu dic qe ma mors leschai. E tu qe ditz qe no(n) fai. Dieus li don mal esparida. Q(ue)u men teing p(er) garida.	Aquestas doas coblas porten lor raisons Amic ai de gran valor q?en ditz d?amor seignoreia, e non a cor trichador vas mi qe s'amor m'autreia. Eu dic qe m?amors l?eschai, e tu qe ditz qe non fai Dieus li don mal esparida, qu?eu m'en teing per garida.
II	II
Dompna met mout malsamor. Cab trop ric home plaideia. Ab plus aut de uauasor. E cil qi o fai folleia. Qe oudisore traï. Camors p(er) ricor non uai. [?] dompna qe nes causida. Ne tenc [?] enuilanida.	Dompna met mout mal s?amor c?ab trop ric home plaideia, ab plus aut de vavasor, e cil qi o fai folleia; qe Ovidis o retrai c?amors per ricor non vai, [?] dompna qe n?es causida ne tenc [?] envilanida.

- letto 282 volte

Riproduzione fotografica

Vai al manoscritto [1]

- letto 275 volte

Credits | Contatti | © Sapienza Università di Roma - Piazzale Aldo Moro 5, 00185 Roma T (+39) 06 49911
CF 80209930587 PI 02133771002

Source URL: <https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/?q=laboratorio/amic-ai-de-gran-valor>

Links:

[1] https://digi.vatlib.it/view/MSS_Vat.lat.3207